

Zeitschrift: Macolin : revue mensuelle de l'École fédérale de sport de Macolin et Jeunesse + Sport

Herausgeber: École fédérale de sport de Macolin

Band: 49 (1992)

Heft: 8

Rubrik: Échos de l'EFSM

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

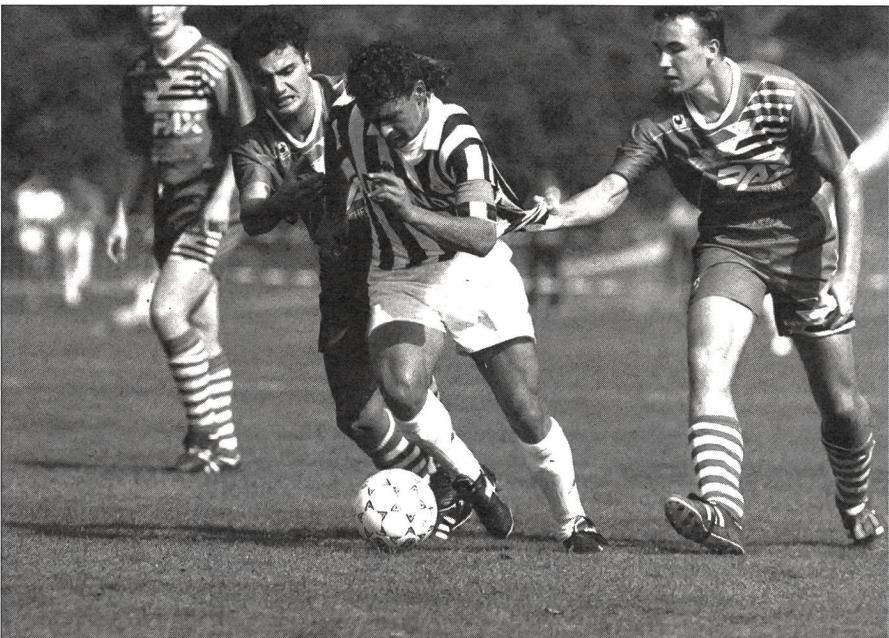
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 07.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



La «Juve» à Macolin

Pour la deuxième fois, la Juventus de Turin a obtenu l'autorisation d'organiser un camp d'entraînement (du 19 juillet au 4 août) sur les installations de l'Ecole fédérale de sport. Comme ce fut le cas il y a quelques années, la venue des vedettes du football italien et mondial a enflammé la passion des «tifosi», et pas seulement de la région. Ainsi, on a pu voir des cars, arrivés en droite ligne d'Italie, déverser aux abords du terrain de la Fin du Monde des centaines d'admirateurs fourbus mais heureux de voir, pendant quelques minutes, leurs idoles à l'entraînement. Etonné, on se demande d'où peut bien venir cette fascination. Sur notre photo, on voit Roberto Baggio, capitaine de la «Juve», lors d'un match amical contre le FC Biel, battu... dix à zéro! (Y.J.)

CFS et efficacité

Hansruedi Löffel

Adaptation: Eveline Nyffenegger

Invitée par le Conseil d'Etat fribourgeois, la Commission fédérale de sport a tenu sa séance d'été dans le pittoresque village de Bourguillon. A la mi-mai, la 7e Conférence européenne des ministres du sport tenait ses assises à Rhodes. Emmenée par le Conseiller fédéral Flavio Cotti, la délégation suisse, forte de six personnes, pouvait témoigner d'un travail en commun fructueux. Une nouvelle charte européenne du sport devrait mieux épauler les nouveaux Etats membres venant de l'Europe de l'Est. La discussion fut aussi ouverte au sujet d'un code d'éthique sportive. Ces projets pourraient être officialisés lors de la prochaine Conférence qui se tiendra au Portugal en 1995.

*

La Convention européenne contre le dopage est soumise aux Chambres par voie d'un message du Conseil fédéral. Le Conseil des Etats a d'ores et déjà donné son accord alors que le Conseil national se prononcera lors de la session d'automne.

Heureuse nouvelle: le Conseil fédéral a accepté d'engager le processus de mise en consultation relativement à l'abaissement de l'âge de J+S. Un premier jalon est ainsi posé...

*

Marco Blatter, directeur de l'ASS, lance un appel afin de faire toute la propagande possible en faveur du troisième Timbre Pro Sport qui sera mis en vente dès le 25 août. Le bénéfice net sera versé au profit du sport populaire pratiqué dans le cadre des sociétés sportives.

*

L'efficacité, dans les administrations fédérales, est plus qu'une mode. Depuis un certain temps déjà, l'EFSTM réorganise ses structures qui doivent amener à un meilleur rendement, sans augmentation du personnel. Cette réorganisation devrait pouvoir entrer en vigueur le 1er janvier 1993.

*

Il a aussi été question de l'assurance du versement des subventions à l'ASS et aux fédérations sportives pour 1993. La réduction linéaire de 10% touche durement les fédérations. La CFS mettra tout en œuvre pour éviter cette dernière. ■



Réservez dès maintenant pour 1993

Camps polysportifs pour école et associations sportives

Notre centre sportif vous attend au bord du lac de Neuchâtel dans un endroit de rêve!

Installations:

- halle de tennis (5 courts)
- 4 courts de tennis extérieurs
- 4 courts de squash
- halle omnisports (volley, basket, badminton, etc.)
- 1 minigolf
- planches à voile
- 1 terrain de football
- endroit idéal pour le jogging
- randonnée en vélo

Possibilité d'hébergement:

- camping (au bord du lac)
- protection civile (nouveaux locaux avec cuisine)
- hôtel (à 2 km)

Repas:

Aussi possible dans notre restaurant (restaurant muni d'une salle à manger ou salle de théorie)

Pour de plus amples renseignements veuillez vous adresser à:

Denis Kuster
Centre de Tennis +
Squash CIS
La Tène
2074 Marin
Tél. 038 33 73 73 / 74